



## ÍNDEX

>pàg./02	L'editorial
	Cartes del lector
>pàg./03	Any Verdguer
	4art Congrès
>pàg./04	Cedres arbres
	d'Interés Local
	Final de curs
>pàg./05	El viatger
>pàg./06	Comerciants
	Andreu Vidal tercer premi consecutiu
	Laura Vilarodona al campionat d'atletisme
>pàg./07	Partit de promoció
>pàg./08	La nostra de la cuina
	Calendari del pagès
>pàg./09	Guàrdies
	Hilariencs
>pàg./10	Crítiques de cinema i TV
	Programació de ràdio
	Sant Hilari
>pàg./11	Diferències
	Agenda
>pàg./12	L'entrevista a Jordi Masó

## El Sant Hilari obté la primera victòria de la pomoció

El Sant Hilari va guanyar diumenge contra el Sàbat per 2 gols a 1 en un partit on l'equip local va dominar quasi tots els 90 minuts pag. 7>



El primer equip saluda al públic després de la victòria.

GRÀFIQUES  
MONTSENY

Busquets i Punset, 22

Tel. 972 86 84 06  
Fax. 972 86 85 68

### >> societat

#### Els alumnes de primària celebren el dia del medi-ambient

Dimecres i divendres els alumnes de primària de les dues escoles van anar a dipositar unes flors que havien fet manualment als dos cedres. pàg.4>

### Nova secció

•• El Portaveu vol proposar una nova secció als seus lectors. En aquesta nova secció hi podrem trobar acudits, endevinalles o alguna poesia que els hilariencs puguin suggerir. Per fer arribar qualsevol suggeriment mireu la pàgina 8 d'aquest setmanari.

Gràcies.

# L'editorial & Cartes del lector

&gt;&gt; opinió

**A**mb aquesta calor ja podem dir que ha arribat l'estiu i amb ell tots els tòpics que l'envolten.

Els bars comencen a treure les taules al carrer i tothom vol anar a fer la copa a mitja tarda. Això dóna alegria al poble. Però a més pots mirar la gent que passa pel carrer, i els homes ja poden dir que les dones som unes crítiques, que quan ells si posen no queden curts.

Les dones comencem anar amb les camisetes de tires i els homes fan el típic comentari: *Com m'agrada l'estiu*. I ells, quan comencen anar amb pantalons curts ensenyant les cames, no us agrada també l'estiu?

Però el millor de tot és a la platja allà és on surgen tots els complexos i a la vegada et marxen tots. Es poden veure aquells biquinis tant petits que no tapen res, valdria més que no se'ls posesin i fessin nudisme. També veus aquells banyistes que es queden adormits i quan es esperten s'adonen que tenen una part del cos com un semàfor vermell i l'altre com un glop de llet. Quin mal... No es pot anar sol a la platja per si aquelles coses que passen

...  
A l'estiu també es deixen totes les portes obertes, com l'església de Sant Hilari, per això, quan la setmana passada, el responsable de recollir els donatius va veure que la caixa estava forçada. Segons Mossén Carles, no es pot assegurar que robessin. Potser és que la gent de Sant Hilari estava poc generosa i no va deixar gaires donatius.

Un altre característic de l'estiu és que comencen a sortir a les nits els nois i noies que tenen 15 o 16 anys. Però esclar, els que encara no hem deixat d'anar a fer la copa, això no ens alegra gaire perquè et fa veure que ja no ets tan jove com anys enrera. I com ens deuen veure ells. Suposo que com nosaltres veiem als grans fa deu anys enrera.

A la vegada, aquest aspecte de jovent de festa al poble, ens agrada, perquè es crea un caliu de festa els divendres i dissabtes a la nit a Sant Hilari que no m'agradaria ser propietaria d'un bar perquè per fer entrar i encabir totes les persones que es queden al carrer... Que difícil.

Per alguns potser l'aspecte més positiu de l'arribada de la calor és el fet que es comença en pensar que "només falten unes setmanes per fer vacances i descansar o viatjar algun país Europeu, tropical...", això si s'ha estalviat durant l'any perquè sinó ens quedem a casa i ens ajuntem amb la resta de prinçats que o bé treballen o bé no han pogut anar enlloc.

**QUE FANTÀSTIC ÉS L'ESTIU I LA CALOR. VILIGEU AMB EL SOL I LES FESTES DE TOT L'ESTIU...**

## >> Calaix de Sastre

### Canvi d'aires i vagi-se'n a prendre les aigües...!

de Jordi Campeny

El burgès de ciutat malalt de ronyó, anèmic o fluix d'esperit per herència de les primeres dècades del proppassat segle XX, s'afanyava, tot just escoltar la recepta del seu metge de capçalera, a reservar habitació en qualsevol dels molts hotels, hostals i pensions - per aquest ordre, segons si la seva bossa pesava més o menys- de Viladrau, Caldetes (Caldes d'Estrac), Caldes de Boí o Sant Hilari Sacalm. Ara que, no es pensin pas que tots venien per prescripció mèdica: alguns potser sí, però la majoria s'hi desplaçaven fugint de la xafogor de la ciutat o bé seguint als qui en fugien. Dit d'una altra manera, aquelles poblacions s'havien convertit en llocs de moda de l'estiueig burgès. Any rera any, mentre durava l'estada a Sant Hilari, un llarg sojorn que començava pels volts de sant Joan i que finia passada la Festa Major, les famílies adinerades aprofitaven per passejar, per gaudir de la fresca i del paisatge, i, no ho oblidem, per fer vida social. Sobretot, per fer vida social: emparaular negocis, casar pubilles amb hereus i, de tant en tant, ballar sardanes, prendre anissos i vermouths, riure amb les titelles o deixar-se caure's pel Gran Casino Tívoli quan s'estrenava, per exemple, una obra de teatre de l'estil "Es mi hombre", de la Companyia Còmica Dramàtica dirigida per Ramona Mestres.

Avui en dia, però, queden molt lluny els temps en què la fresca era un dels productes amb més sortida de la naixent indústria del Turisme. Sí que sembla tornar, perquè tot retorna, un turisme de balneari, de massatges i banys de fang o de cases rurals. Però ni molt menys és un turisme de mesos, ni tant sols de setmanes, sinó de caps de setmana i de dies comptats a tot estirar. Les estades llargues, ja ho saben, ara cal ubicar-les a les illes del Pacífic o a les illes del Golf de Mèxic.

A més a més, aquest turista "ocasional" no s'accontenta amb el relax: consumeix i necessita, perquè hi està avesat, cultura. Visita museus, treu el cap a les exposicions, compra guies i fotografia monuments. I si això està ben amant per un entorn desestressant, que dirien els metges d'ara, millor que millor. Per això, encara que ara em toqui fer d'advocat del diable, em pregunto en quin moment Sant Hilari va perdre aquest "tren d'alta velocitat" que és el Turisme. En quin moment, hilariencs, vàrem -perquè ens afecta a tots- descuidar el nostre Turisme?. N'hi haurà prou en seguir venent-los la fresca? N'hi haurà prou amb un Museu que ni tant sols està reconegut com a Museu, sinó com a Col·lecció? Ni haurà prou amb un "Museu" que amb prou feines té fons museables i que sembla obstinat a fer ulls clucs a projectes en la línia d'un Museu de la Torneria, de l'Aigua, del general Josep Moragues o de Joan de Serrallonga? I és que per suggerir, almenys podria explicar la Història del nostre poble! Si us plau, avui en què els Museus s'han convertit en dinamitzadors turísticoculturals, que no ens passi una altra vegada el tren: Santa Coloma de Farners, per exemple, ja aferma la figura del bandoler Serrallonga; milers de visitants passen anualment pel Museu Etnogràfic de la Gabella; Viladrau ha creat el Centre Europeu de la Natura, etcètera. En definitiva, si bé és lloable la iniciativa d'agermanar-nos amb aquests altres museus oferint una única entrada per a poder visitar-los tots amb un únic desembors, creieu que n'hi ha prou? Si és així, si la resposta és afirmativa, llavors només ens faltaria esperar l'anunciat canvi climàtic acompanyats per una veueta que ens ronronegi la tornada d'una caramella com aquesta: "Ai, si algun dia perdéssim la fresca! / Ai, si algun dia perdéssim la fresca!". Mentrestant, que cadascú hi posi la tonada.

Salut.

### portaveu

D.L: Gi - 979 - 2000  
Direcció: Sandra Torras  
Disseny Gràfic: Montse Puig  
Impremta: Impressors  
Montseny

Pots enviar-nos el teu comentari a través de:



e-correu  
portaveu@hotmail.com



fax  
972 87 22 34



carta  
Plça. Gravalosa, 13

**El Portaveu** agraeix les cartes dels seus lectors. Aquest setmanari es reserva el dret de resumir les cartes segons l'espai. No s'admetran aquells escrits que puguin ferir la sensibilitat de les persones.

**El Portaveu** expressa la seva opinió únicament en els editorials. Les cartes dels lectors exposen l'opinió dels seus autors.

## cultura

&gt;&gt;tema de la setmana

## Al setembre es celebrarà l'any Verdaguer

A les jornades s'estudiarà la figura i obra de l'autor

### Sandra Torras

Dilluns dia 10 de juny es van presentar les Jornades Verdaguer al Montseny i les Guillerries, que es celebraran els propers dies 20 i 21 de setembre a la Cooperativa i a la Casa de Cultura de Sant Hilari. Aquesta iniciativa l'ha dut a terme el Centre d'Estudis Selvatans i l'Ajuntament de Sant Hilari, amb el suport del Patronat Francesc Eiximenis, de la Diputació de Girona. Aquestes jornades serviran per estudiar la relació de Verdaguer amb els indrets emblemàtics del Montseny i les Guillerries. En aquestes jornades hi participaran tres investigadors verdagueristes: Narcís Garolera (UPF), Ricard Torrents (UVic) i Llorenç Soldevila (IES A. Saperas). Les jornades volen tractar la figura de Verdaguer com a viatger i excursionista, i resseguir les seves pujades al Montseny i les seves visites a les Guillerries, així com el reflex de la impressió i del simbolisme d'a-

quests espais en la seva obra.

El Centre d'Estudis Selvatans ha previst que de la jornada en pugui resultar una publicació, o bé que els articles apareguin a la seva revista anual "Quaderns de la Selva", el número 14 de la qual està previst que surti a la llum el novembre vinent.

Les jornades començaran divendres 20 de setembre amb la presentació dels actes i una conferència sobre la figura i l'obra de Verdaguer a càrrec de Mn. Joan Carreras.

Dissabte, durant el matí, es faran diferents sessions amb els tres investigadors i a la tarda una visita pel poble i un concert sobre textos de Verdaguer.

Les inscripcions són obligades i limitades. Aquells que es vulguin inscriure han de trucar al telèfon 972842146 o l'adreça electrònica ces@ddgi.es. Fins el dia 18 de setembre.

## L'Associació de Gent Gran participa al 4art Congrés

El Consell de la Gent Gran va ser la peça clau perquè es pogués celebrar el Congrés



Grup que va anar al Congrés foto: Salvador Bosch

### Sandra Torras

Els dies 23 i 24 de maig es va celebrar al Palau de Congressos de Barcelona el 4art Congrés de Gent Gran de Catalunya.

La Sra. Josepa Masó, com a presidenta, va representar a l'Associació de Gent Gran "Can Blat".

Segons es va explicar en el Congrés, el Consell de la Gent Gran de Catalunya,

òrgan consultiu de la Generalitat de Catalunya, va ser la peça clau de l'organització i durant aquest temps ha marcat un estil i una manera de fer que s'ha de potenciar.

Anteriorment s'havien realitzat tres ponències, i en el Congrés es va exposar la síntesi d'aquest treball, per això la gent gran manifesta:

• Un país per a tothom ha

d'estar basat en el respecte i la convivència.

• S'ha d'avançar en el benestar i la qualitat de vida de la ciutadania, i això s'ha de fer eliminant de soca-rel les causes que provoquen l'exclusió social i que impedeixen que la igualtat d'oportunitats sigui inqüestionable.

• "Tota persona té dret a un nivell de vida que assegurï la seva salut, el seu benestar i el de la seva família, especialment quant a l'alimentació, al vestit, a l'habitatge, a l'atenció mèdica i als necessaris serveis socials."

• Aquest 4art Congrés ha abordat el tema de les pensions amb molta rigurositat i ha tractat de trobar l'equilibri entre la responsabilitat que requereix el propi sistema i la necessitat d'un posicionament solidari, especialment, en les pensions més baixes, en les de viduïtat i en les prejubilacions.

**STYL**  
**PERRUQUERIA**  
**ESTÈTICA I SOLARIUM**

PERRUQUERIA STYL  
 T'OFEREIX PENTINATS  
 ATREVITS I DESENFRENATS,  
 ATREVEIX'TE.  
 TEL: 972 86 82 70

**CARNISSERIA**  
**CANSALADERIA**  
 Jaume Busquets Güell  
**Can Barnet**  
 C/ Doctor Morales, 1 - Tel. 86 87 47  
 17403 SANT HILARI SACALM

**Fem**  
**vacances**  
**de l'1 al**  
**15 de**  
**juliol**

**PASTISSERIA**  
**CA L'ENRIC**  
**CONFITERIA**

**Corrent**

AL SEU SERVEI

VIC. 18 - Tel. 86 80 04  
 SANT HILARI SACALM  
 17403

**Peixateria Dolors**

**PEIX FRESC**  
**I**  
**CONGELATS**

**]]**

**CARMENCULLELL**  
 perruqueria  
 Crta./ Arbúcies, 56  
 972 86 89 11

societat

&gt;&gt;tema d'interès

## Els nens de primària van a veure els cedres de la plaça Gravalosa

**Sandra Torras**

Dimecres i divendres els nens de primària van assistir a la plaça Gravalosa per celebrar el dia del medi-ambient que va ser el passat dia 5 de juny. Aquest dia es van declarar els cedres de la Plaça Gravalosa d'interès local i com que els alumnes de primària no hi van poder assistir van aprofitar aquests dos dies per anar a veure'ls.

Un cop van arribar els alumnes de primària a la plaça van dipositar, al vol-

tant dels cedres, unes flors de paper que ells havien fet a l'escola.

Aquest acte es va dur a terme per conscienciar als nens i nenes del valor que tenen els dos arbres. Dos cedres que han fet història a Sant Hilari. L'Anna Agulló també va explicar als nens i nenes la importància que té la conservació del medi-ambient, que és important reciclar,...

L'acte va finalitzar amb un esmorzar per tots els alumnes de l'escola.



Nens i nenes a l'acte.

## Les Guillerries celebra el final de curs

**Sandra Torras**

Dissabte i diumenge es va celebrar la festa de final de curs del col·legi Les Guillerries.

A les 7 de la tarda es van fer les primeres activitats. Es va fer un festival de dansa al teatre de l'escola. Aquesta dansa la van fer els alumnes que fan aquesta activitat complementària a l'escola. També es va fer una representació en anglès.

Un cop finalitzat aquest acte al teatre, els pares i els alumnes van compartir un sopar al pati de l'escola. La festa va fina-

litzar amb ball, que va durar fins les dues de la nit, ja que la temperatura era molt bona.

El diumenge al matí es va fer una xocolatada i es va muntar un inflable pels nens i nenes de l'escola, en el qual hi van gaudir molt.

A les 12 del migdia va finalitzar la festa amb un grup d'animació que va distreure molt als alumnes de l'escola Les Guillerries. El grup va distreure als nens amb titelles gegants, i a més els ruixaven amb aigua per la calor que feia.



Alumnes de 6è que aquest any acaben els estudis al Col·legi Les Guilleies

**RESTAURANT LA BÀSCULA**  
Autèntica carn a la brasa  
amb gust argentí

Dos de Maig, 2 Tel: 972868538



**INSTAL·LACIONS  
J. PALLAROLS**

C/ Joan Serras, 9  
Tel. 972 86 81 64 - Fax 972 87 21 74  
SANT HILARI SACALM (Girona)

Electricitat  
Automatismes  
Aigua  
Gas  
Calefacció  
Aire Condicionat  
Bombes i regs

**FLORISTERIA  
SANT HILARI**

C/ Vic, 20  
Tel. 972 86 80 64

societat

&gt;&gt; el viatger

# La Paz i el Llac Titicaca

**Albert Gallifa**

Al mig del carrer poden passar com a molt dues persones a l'hora i la densitat de les tendes és tal que he vist tendes de mig metre d'amplada i la dependenta a l'interior !!!!!!! Sortint del claustrofòbic Mercado Negro arribes a la Plaza Murillo que seria - o millor dit és - la plaça central de Bolívia, on s'hi ubica la casa del Govern i l'Ajuntament de la capital, - igual que la plaça Sant Jaume de Barcelona vaja - perquè us en feu una idea us diré que és com la Plaça Catalunya però en petit.

Caminar per aquesta ciutat, la capital més alta del món (4 Km sobre el nivell del mar) no és cap joia, sort n'hi ha de les fulles de coca que ben mastegades proporcionen el millor remei contra el mal d'altura.

Albert

PD. A la Paz vaig conivire dos dies amb uns artesans argentins que feien putxinel·li per guan-

yar algun calerot per al seu viatge i la veritat, això dels putxinel·li dóna.

## Llac Titicaca - Zona Inca I

De la ciutat de La Paz a la frontera amb Perú hi ha encara no 6 hores de tortuós viatge - que serien 3 si "l'autopista" que connecta els dos països fos asfaltada-. Pots prendre dos camins per arribar a Puno (primera ciutat del costat peruà). L'un és rodejant el llac anant directe des de la capital Boliviana a la banda peruana. L'altre és passant el llac tot fent estada a Copacabana. Jo vaig escollir la segona opció.

Copacabana, un petit poblet marítim a 3.200 metres d'alçada - la frase si més no és curiosa - ocupat antigament a la cria i pesca de la truita és, avui en dia, un important punt turístic degut a la seva proximitat a la illa del Sol i la Illa de la Lluna - dos antics reductes Inques. Empreses, d'altra banda, explo-



tades per capital i personal argentins.

Per explicar la importància de la Isla del Sol, la de la Isla de la Luna i la del propi llac primer necessitem documentar-nos sobre què succeïa aquí mil anys enrera, entrant així en la història dels Inques que ens portaran, si Déu vol, - i ara jo

ja sé que va voler - fins a la ciutat perduda, al cim del Machu Picchu.

Els Inques, igual que nosaltres ara, tenien reis, religions, divinitats i llegendes. Sobre els seus orígens, el que fou l'Imperi més gran de Sud Amèrica, té varis arguments. Nosaltres ens quedarem amb el

que fa referència al Llac Titicaca i a la Isla del Sol. Segons s'ha anat passant de boca en boca des de fa més de mil anys - els Inques no tenien escriptura - el Déu Sol va enviar els seus fills Manco Capac i la seva filla Mama Ocllo a la terra per governar als homes i fer-los bons.

**Gràfiques**  
**John**  
Impressors

C/ de l'Est, 1  
Tel. i Fax 972/86 80 15  
17403 SANT HILARI SACALM  
(Girona)

**R**

*Rovira*  
*perruquer*

**CALÇATS I**  
**PLANTES MASO**

670096338  
C/ Barcelona, 9

**Fonda RITA - Restaurant**  
Cuina Casolana  
Menú diari

C/ Doctor Morales, 17-32  
Tel. 972/86 80 09  
Tel. / Fax 972/87 21 98

17403 SANT HILARI SACALM  
(Girona)

DONA'N  
UNA MICA

**DONACIÓ DE SANG - SANT HILARI SACALM**

**Dissabte, 22 de juny 2002**  
**De 4,30 a 9 tarda**  
**CASA DE CULTURA**

Tu pots, hi ha qui en necessita

Germandat de  
Donadors de Sang  
Girona

UN GEST  
DECIDIT  
LLIURE  
AGRAIT

**CARNS I EMBOTITS**  
**MASÓ**

Carretera d'Arbúcies, 14 - Tel. 86 82 41  
SANT HILARI SACALM

**VARIETAT DE PER-**  
**NILS IBÈRICS I**  
**SERRANOS**

**SNACK - BAR**  
**L'ISARD**

C/ Tarragona, 24  
Tel. 972 86 96 09

**MENU DIARI**  
**NOVA CUINA**  
**NOUS PLATS.**  
**VINA A**  
**TASTAR-LOS**

**Hostal**  
**Torras**  
Restaurant

**La Marieta**

Roba i accessoris  
per a la mainada  
Plaça Gravalosa, 19  
Tel/Fax: 972 86 96 16

**bar**  
**club**

Un cafè per  
recordar

## societat/esports

&gt;&gt;temes d'interés

# L'Associació de comerç sorteja 20 forfets per anar al Magma



Lliurement de forfets.

## Sandra Torras

Les associacions de comerciants de la Comarcal de la Selva estan treballant activament en la millora de la qualitat del conjunt dels comerços dels seus municipis.

Un dels punts bàsics d'aquest projecte és la formació i el reciclatge que s'està oferint als comerciants, amb l'objectiu que puguin donar un servei basat en la qualitat de l'oferta i de l'atenció al client. Una de les accions que s'han dut a terme dins aquesta línia de formació va ser la segona Jornada Tècnica de Comerç que va tenir lloc el passat 3 de juny a Sant Hilari.

En aquests moments a les botigues vinculades amb l'Associació de Comerciants a Sant Hilari posen a disposició dels seus clients

unes enquestes/per perasona sobre el comerç local, per així conèixer millor el grau de satisfacció amb els establiments. Tot plegat per intentar millorar.

L'enquesta s'ha de dipositar en una bústia que hi ha al comerç. Cada mes i mig es sortejaran 20 forfets d'entrada al centre lúdic termal Magma, a Santa Coloma. En aquesta edició els guanyadors van ser: Sandra Andreu, Àngel Clopés, Josep Govern, Marta Valverde, Míriam Bermúdez, Glòria Marés, Jordi Vilavella, Glòria Canaleta, Josep Roura, Jordi Puig, Carme Benages, Montse Parareda, Jaume Masó Rabionet, Irene Masó, Edurard Borrull, Ramon Viladelbosc Soler, Gemma Brugués, Núria Garcia, Josep Soler, Joaquim Rabionet.

## Andreu Vidal queda primer en el campionat de Màster 30

### Sandra Torras

Andreu Vidal, amb l'equip BMW, ha quedat primer en el campionat de Catalunya de Màster 30. L'hilarienc ja ha aconseguit aquest títol tres vegades consecutives.

Vidal va estar a punt d'entrar

segon al campionat de Catalunya pels cicloesportius.

Aquesta temporada Vidal havia quedat segon en la copa Girona de Banyoles i tercer en la Copa Catalana de la Granada del Penedès.

## Laura Vilarrodona participa al campionat d'atletisme

### Josep Iglesias

El passat diumenge 16 de juny, l'atleta Laura Vilarrodona, de Sant Hilari Sacalm, va participar al campionat de clubs d'atletisme per poder ascendir a la 1ª categoria estatal, que es va realitzar a Madrid. Va participar en la prova de

llençament de pes. Aquesta atleta va fer un millor llençament de 9 metres i va quedar en 10ena posició.

La setmana anterior s'havia proclamat tercera de Catalunya de la categoria juvenil amb un llençament de 9 metres i 32 centímetres.

**Bar Fèlix**

ET CONVIDEM A VENIR A PROVAR ELS NOUS GELATS CORNETTO SOFT AMB GUST DE: STRACCIATELLA, VAINILLA, MEDUIXA, AVELLANA I XOCOLATA

**PENYA BARCELONISTA DE SANT HILARI**

**24 HORES DE FUTBOL SALA**

28, 29 i 30 de juny del 2002  
al Pavelló Municipal d'Esports

Inscripcions:  
LOCAL SOCIAL DE LA PENYA (Granja Tivoli)  
Preu: 972 86 80 42  
150 € per equip

En apuntar-se s'haurà de fer una paga i senyal de 30 €

**PENYA BARCELONISTA DE SANT HILARI**

**12 HORES DE FUTBOL 7 INFANTIL**

22 de juny del 2002

Inscripcions: 972 86 80 42  
LOCAL SOCIAL DE LA PENYA (Granja Tivoli)

**TAPES I ENTREPANS**

**BAR FLORIDA**

Telf. 972-87-21-48  
C/ Lleida, 7

## futbol

&gt;&gt;temes d'interés

## El Sant Hilari té un peu a primera regional



Aliniació del partit

### Joan Ramon Veciana

El Sant Hilari va donar un pas important en el camí cap a 1ª regional en imposar-se diumenge passat al Sàbat per 2 gols a 1.

El Sant Hilari va dominar el partit des del principi, i en els primers 10 minuts ja havia disposat de tres clares oportunitats per obrir el marcador. La gran actuació del porter visitant durant tot el partit va impedir una victòria més clara del Sant Hilari, que per domini i oportunitats hagués merescut.

A la segona part el domini del Sant Hilari no va ser tant clar, i el Sàbat va arribar a la porteria rival en un parell d'ocasions abans que Garcia, en el minut 23 d'aquesta segona part i després d'un refús del porter a la sortida d'un corner marqués el primer gol del partit.

Després d'aquest gol el Sant Hilari va desaprofitar dues oportunitats clares per sen-

tenciar el partit, i a falta de set minuts pel final el Sàbat va empatar en una jugada de mala sort pel Sant Hilari, en la que Garcia va desviar una rematada visitant a gol.

El Sant Hilari no es va donar per vençut i va aconseguir la important victòria quan només faltaven tres minuts pel final del partit, amb una rematada de cap de Roca després d'un xut de Raül al pal.

La setmana que ve jugaran el Sàbat i el Roses B i el Sant Hilari jugarà l'últim partit de la lligueta d'aquí dos caps de setmana al camp del Roses B. L'equip que aconseguixi més punts pujarà de categoria.

Per desfer possibles empats a punts, després de cada partit es llença una tanda de penals. En el partit de diumenge a Sant Hilari, el Sàbat es va imposar per 5 a 4 en aquesta tanda de penals.

## L'afició anima al seu equip fins al final

### Sandra Torras

L'afició del Sant Hilari no va deixar sol al seu equip. Gairebé 600 persones van assistir al camp per recolzar el seu equip en un partit molt important.

Els aficionats van arribar al camp vestits amb els colors del Sant Hilari i amb unes banderes blaves i grogues que feien uns dos metres de llarg.

Quan va començar el partit van fer

orejar les banderes per animar als jugadors i van celebrar l'aconteixement amb globus i confeti.

L'afició va animar al seu equip durant tot el partit, tot i que quan el Sàbat va empatar el públic es va desanimar una mica.

Al final l'afició va reaccionar i va tornar a recolzar el seu equip.

Està previst organitzar autocars per anar a Roses d'aquí dos caps de setmana.



El públic

Font  
Vella

## La nostra cuina &gt; El calendari del pàgès

&gt;&gt; curiositats

FITXA NÚM. 28

cuinera:

MARIA



### BACALLÀ DEL MORRO, LLOBREGANT I PATATES RODONES

ingredients per 2 persones:

- 750 grs. bacallà del morro
- 1 llobregant de 500 grs.
  - Ceba
  - tomaquets madurs
  - 2 grans d'all
  - farina
- 2 patates mitjanes
- 10 ametlles torrades
  - 1 tros de pa
- 1 got de vi blanc
  - julivert
  - 1 nyora
- pebre vermell
- Fumet de peix

#### PREPARACIÓ

Passar el bacallà per farina i fregir-lo una vegada sigui desalat. En una cassola de fang posar la cebeta ratllada i deixar-la daurar. Després afegir el tomaquet ratllat. A part fer una picada amb les ametlles, el pa (previament fregit), els alls, el pebre vermell i la nyora. Seguidament posar-lo a la cassola amb el vi blanc.

Deixar reduir una mica i afegir les patates tallades rodones i el fumet de peix que les cobreixi. Quan les patates estiguin gairebé bullides, afegir la llobregant i el bacallà, una micada picada de julivert per sobre i posar la cassola al forn durant uns deu minuts.

BON PROFIT!

Si saps una recepta i vols que la gent la conegui truca al portaveu. 972 86 80 96



#### És el seu Sant, Felicita'!

19 DIMECRES	Romuld
20 DIJOUS	Ciríac
21 DIVENDRES	Lluís Gonzaga
22 DISSABTE	Paulí de Nola
23 DIUMENGE	Jacob
24 DILLUNS	Joan Baptista
25 DIMARTS	Guillem i Eva

	sur/es pont	fases	setmana anterior
19 DIMECRES	4.17/7.27	Quart creixent	22'7°
20 DIJOUS	4.17/7.28	Quart creixent	24'7°
21 DIVENDRES	4.17/7.28	Quart creixent	25'7°
22 DISSABTE	4.17/7.28	Quart creixent	24'3°
23 DIUMENGE	4.17/7.28	Quart creixent	26'7°
24 DILLUNS	4.18/7.28	Quart creixent	22'1°
25 DIMARTS	4.18/7.29	Lluna plena	22'2°

#### RACÓ LLIURE: AMOR O IDENTITAT.(II) DE JORGINA BUSQUETS COROMINAS

Dieta,  
Radical.  
Perdre pes  
I no temps.  
VULL ACABAR AVIAT.

Et vull meu,  
Patint  
Pel meu amor.  
No puc esperar:  
VULL QUE M'ESTIMIS, JA!

Amigues en desacord.  
Me n'allunyo;  
Et volen per elles.  
Tant me fa:  
NO TINC AMIGUES.

El pes,  
Baixa;  
La meta,  
Persisteix:  
VULL PERDRE MÉS PES.

Una única sortida:  
No menjar.  
Sí, força de voluntat.  
No, calories.  
NO INGEREIXO RES.

Encara grassa,  
I amb les amigues,  
Ara enemigues,  
Dient que  
SÓC UN ESQUELET.

I m'adono,  
Esgarrifada,  
Que tu també ho creus.  
Constato que  
NO SÓC DEL TEU GUST,  
TAMPOC.

Un cop baix.  
No sé si vull seguir.  
Amor o identitat?  
Només per agradar-te,  
CANVIARÉ A LA MEVA  
PERSONA?

NO

**Òptica Sant Hilari**  
Font del cirerer, 1  
Tel.: 972 87 20 57  
17403 Sant Hilari

**VINE I MIRA**



**ROMMER**

SERVEI  
OFICIAL

Tecnogas



REPARACIÓ D'ELECTRODOMÈSTICS  
DE TOTES LES MARQUES

C. Piscina, 73  
17403 SANT HILARI SACALM (Girona)

Tel. 86 87 42  
Mòbil 669292629

**BAR RESTAURANT AQUARI**



DIVENDRES I DIUMENGES AL VESPRE

ASSORTIT DE PIZZES DE PA DE PÀGÈS I SANGRIES. TAMBÉ PER EMPORTAR

TEL: 972 86 93 69

Cargols a la llauna  
Rossejat de fideus  
Pop Gallez a l'estil d'en Pop

Restaurant

CAN

CANES

"La bresa"

Pg. Font Vella, 9 - Tels. 972 86 80 48 - 972 86 91 99 - Fax 972 86 91 78  
17403 Sant Hilari Sacalm (Girona)  
E-mail: cancanes@yahoo.com / www.turinet.net/empgpa/cancanes/



# hilarriens > guàrdies

>> informació

>felicitats

>Felicitats

>Felicitats

>Felicitats

>Felicitats

>Felicitats

>Felicitats



**Imma Batallé Gol**  
 Moltes felicitats petita!! Ja tens un any! Que aquest somriure t'acompanyi tota la vida. Per molts i molts anys! 20 - 06 - 02



**Carles**  
 Només direm que en fas..... però no direm quants. Felicitats de part de totes les dones de casa teva. 22 - 06 - 02



**24 de juny:**A l'avi pel seu sant!  
**25 de juny:** En Guillem pel seu sant! A la Núria pels seus 9 anys! Felicitats de part de la família.



**Cristina Masó Floriach**  
 La Crisitna farà 6 anys i tota la família et volem felicitar.



**David Miralles Pedraza**  
 Moltes felicitats Parella! En David ja té un any. Seguiu-lo cuidant així de bé. Per molts anys David!! 21 - 06 - 02



**Jordi i Cristina**  
 Aquest mes en Jordi i la Cristina fan anys: un en fa 30 i tants i l'altre en fa 25. Per molts anys "tortolitos"



**Manano**  
 Fas cara de sorprès. Tranquil tothom fa anys i els cabells ja no són tant llargs. Felicitats 20 - 06 - 02

## >Horaris de visites mèdiques

	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE I	FESTIUS
Dr. Joan Castells	MATÍ	MATÍ	TARDA	MATÍ	MATÍ		
Dra. M <sup>o</sup> Rosa Gorgot	MATÍ	TARDA	MATÍ	MATÍ	MATÍ		<b>CONSULTES URGENTS</b> 11:00 i 18:00 h.
Dra. Rosa Ana Bas	TARDA	MATÍ	MATÍ	MATÍ	TARDA		<b>URGÈNCIES</b> durant les 24h. (trucar timbre)
Dra. Lourdes Badet i Dra. Flora Carreras	MATÍ	MATÍ	MATÍ	TARDA	MATÍ		

## >Guàrdies de la policia municipal

	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE	DIUMENGE
24 HORES	ROMANÍ	JORDI	ROMANÍ	ANTONIO	JORDI	ANTONIO	ROMANÍ

\*De dilluns a dissabte de les 10 de la nit a les 6 del matí en Xavi. TEL: 972 86 81 23

## >Guàrdies farmacèutiques

	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE	DIUMENGE	DILLUNS	DIMARTS

**COMERCIAL MAÍQUEZ**  
 PRODUCTOS PARA LA REPARACION DE MADERA  
 AUTOMOCION Y MARMOL  
 Tel. 972 86 91 28 - Fax: 972 86 95 79

**CERVESERIA - BRASSERIE**  
  
**Chapete**  
 C/. Lleida,3 - Tel. (972) 87 22 19  
 17403 SANT HILARI SACALM (Girona)

TOT EN MOBILIARI  
 REHABILITACIÓ D'AMBIENTS  
  
**Andreu s.l.**  
 C/ Arbúcies, 24 - 26  
 Tel. 972 86 90 29  
 Fax. 972 869679

**MAPFRE CATALUNYA**  
 • DESCOMPTES DEL 10% EN L'ASSEGURANÇA DE LA LLAR.  
 • DESCOMPTES IMPORTANTS EN ASSEGURANÇA DE VEHICLES

JOIERIA I RELLOTGERIA  
  
**J. Breix**  
 TENIM EL RELLOTGE O JOIA QUE MILLOR S'ADAPTA A LES TEVES NECESSITATS  
 .....I A LA TEVA BUTXACA

**LIQUIDACIÓ PER REFORMES**

## cinema &gt; televisió &gt; Radio

&gt;&gt; temps lliure

## &gt;&gt; Crítica de cinema

**Infiel**

Els directors intenten normalment reinventar-se a cada pel·lícula. Adrian Lyne es limita a copiar-se a ell mateix. Potser pensa que és un "autor", per allò de reincidir sempre sobre arguments de fort contingut sexual, però això no justifica que a *Infiel*, repeteixi fil per randa postaltes eròtiques heretades d'*Atracció Fatal* o *9 semanas y media*. Moments similars omplen ben bé tres quartes parts d'un film tòpic, superficial i moralista que, desgraciadament, només agafa volada dramàtica a la mitja hora final, quan Lyne es recorda que, a més de màquines fornica-dores, els personatges també tenen secrets i mentides contra les quals lluitar. D'altra banda hi ha el paper de Richard

Gere. Tants anys en el paper de seductor empedreït i trencacors incomparable, l'home somiat per milions de dones i l'enveja de tants homes, és ara l'objecte de l'engany de la seva dona. tot i que per a alguns pot semblar l'argument ideal per a un film de ciència-ficció, la veritat és que Gere demostra que a poc a poc intenta trobar nous registres i a la vegada canviar d'imatge.

Aquest cop, qui l'ha ajudat a fer el pas és Adrian Lyne.

Tot i que Richard Gere és el principal reclam de la pel·lícula, el pes argumental de la història recau en la protagonista femenina, en aquest cas Diane Lane, una actriu que guanya amb el pas dels anys.

## &gt;&gt; Crítica de TV per barto

**Al filo de lo imposible**

Al filo de lo imposible porta més d'onze anys dedicats al món del reportatge d'aventura. Aquesta experiència ha permès crear un únic grup de gent compacta de professionals que són capaços de pensar, organitzar, realitzar i enregistrar unes aventures que a vegades resulten molt perilloses. Al filo de lo imposible es defineix així mateixa com una sèrie de reportatges per entendre la vida. Suposa entre d'altres exemples com un respecte en vers la natura, els llocs i les cultures i religions on els reporters enregistren el programa. Els espectadors que vegin Al filo de lo imposible l'únic que han de fer és tenir imaginació i recordar aquelles lectures juvenils on ens explicaven aquells paratges exòtics i imaginaris. Portar a terme documentals d'aventura

suposa una estètica i una forma de narració que s'allunya totalment del reportatge d'urgència i del periodisme i que té la seva cabuda natural en la televisió pública, i amb això si que TVE l'ha encertat i molt bé, desde els seus inicis del programa al voltant de l'any 80. Al filo de lo imposible explica històries que succeeixen quan l'ésser humà s'enfronta a la natura sense més arguments que el seu enginy i la seva tenacitat, amb l'únic objectiu de conèixer-la i coneixes. L'aventura sorgeix quan un grup s'enfronta a un projecte de porvindre incert que a priori està en la frontera de lo possible. Un dels millors programes que podem estar veient, llàstima que quasi mai sabem en quin dia i a quina hora ens el programen. El podem veure a través de TVE o la 2 i també a través del canal AXN del Canal Satélite Digital.



## Programació de Ràdio Sant Hilari

Dilluns	Dimarts	Dimecres	Dijous	Divendres	Dissabte	Diumenge
Programació automatitzada.	de 18 a 20h. "Radiofórmula"	de 19 a 21h. "Danger of the Dark"	de 16 a 21h. "Música a la carta"	de 21 a 23h. "Always Music Friend"	de 17 a 18h. "Radiofórmula"	Programació automatitzada.
	de 20 a 21h. "Walk on Down"	de 23 a 00h. "Anticomercial"	de 23 a 00h. "De 33 a 45"		de 18 a 20h. "80's - 90's"	
	de 21 a 23h. "A les 9 a casa"				de 20 a 21h. "El Club Country"	
					de 21 a 22h "Independent"	

PLANCHERIA I PINTURA  
**TONI MASÓ, S.L.**  
Tel: 972 86 94 23

CALÇATS  
**Comas**  
c/ Josep Ximeno, 6  
SANT HILARI SACALM (Girona)

Pastisseria  
**Duran**

**ES BUSCA COTXE PER ANAR I TORNAR DE BARCELONA DURANT TOT EL MES DE JULIOL I DE L'1 AL 15 D'AGOST.**  
TEL:650 43 18 50

**MOTOS**  
**Malet, S.L.**

Josep Malet Torrent  
Venda i reparació de MOTOS-BICICLETES  
Maquinària Agrícola, Forestal i Jardí.  
Recordem a tots els socis de Moto Club Sant Hialari que en tots els producte Hebo tenen un 20 % de descompte  
Tel: 972 86 90 38 fax: 972 86 93 44

## diferències

&gt;&gt; store &amp; agenda

## &gt; diferències

**Busca les 6 diferències que hi ha entre aquests dos dibuixos**



## &gt;&gt; agenda

**patrocina**  
AJUNTAMENT DE  
SANT HILARI SACALM

## &gt; activitats

- Divendres 21 de juny a 2/4 de 6 de la tarda, a la Sala Noble, **Conferència: "Els avantatges de l'exercici físic i l'esport per a la gent gran"**, a càrrec del dr. Ricard Serra, i amb la presència de la Sra. Marta Ferrusola.
- Divendres 21 de juny a les 7 de tarda al Museu Guillerries, **Homenatge als Roders de Sant Hilari**, amb la presència de la Sra. marta Ferrusola.
- ATENCIÓ: Fins el divendres 21 de juny podeu fer les inscripcions de les **Estades Esportives**, a la Casa de Cultura de 2/4 de 5 a les 8 de la tarda (de dilluns a divendres).
- ATENCIÓ: Fins el dissabte 22 de juny podeu fer les inscripcions del **Casal i casalet, al Casal Jove** de 6 a 8 de la tarda (de dilluns a dissabte).
- Dissabte 22 de juny **DONACIÓ DE SANG**, a la Casa de Cultura de 5 a 9 de la tarda.
- Dissabte 22 de juny, al vespre, **CINEMA A LA FRESCA**, a Can Rovira.
- Diumenge, 23. **Nit de bruixes i bruixots**. CAMINADA NOCTURNA AL NEN JESÚS DE PRAGA. CONCENTRACIÓ DE BRUIXES I BRUIXOTS, RITUALS, BEURATGES MÀGICS, UNA ENIGMÀTICA I MISTERIOSA: NIT DE SANT JOAN. Vine a 2/4 d'11 del vespre al Pati de Can Rovira i passa un Sant Joan inoblidable. Hi haurà coca i beguda per a tothom!!!
- Diumenge 23 de juny. **Mostra de Músics de Sant Hilari**, organitzat pels Amics de la Música, de 10 a 2 del migdia a la Sala Noble i a la Plaça Jacint Verdaguer.
- Diumenge 23 de juny **Milla Urbana**, organitzat pels Atletes de Sant Hilari, a les 5 de la tarda a la Pedra Llarga.
- **Atenció als guillables: passeu a buscar els vostres vestits**
- **Divendres 21 de juny: taller de malabars:** podràs prendre a fer els teus propis malabars, i saber quines són les regles generals per fer-les funcionar. Obert a tothom, i gratuït. Heu de portar: 2 pilotes de tennis, dures arandelles (de la mida de les monedes de 5 duros), i 2 trossos de cinta d'un metre cada una. LLOC: Al Casaxjoves, de 6 a 8 de la tarda.
- **Dissabte 22 de juny: taller de Henna.** Si et vols fer un tatuatge o un dibuix amb henna, vine al Casaxjoves, de 6 a 8 de la tarda, i te'n podràs fer un. Si tens alguna idea en concret porta el dibuix, i la Milouda te'l farà. Obert a tothom. el cost és de 0.20 cèntims.
- **CELEBREM ELS 40!!** Es prerauna trobada dels que van nèixer l'any 1962. Si també és l'any del teu neixement confirma la teva assistència. Truca a Jordi Busquets 972 86 86 70 o la Teresa Moragas 972 86 90 91. NO SIGUIS CARROSSA I TRUCA.

## &gt; curset

- Us podeu inscriure al curs de Socorrisme Bàsic que es farà a la Creu Roja d'Arbúcies a partir del dia 25 de juny. Per informació i inscripcions: Casa de Cultura (972 86 86 56) o Casal x Joves (972 86 88 79) fins el dia 21 de juny.

**11 pagaments al 0% d'interés!**  
*Fins al 30 de juny.*

360€  
30.000€

36.88€  
32.73€

**PLAYSONIC**  
TVC 18.9 T-22NXX  
Estéreo. OSD. Su especial.  
2 subconectores. Còpia  
LuzoFaro. TXT. Reproducció  
NTSC a través d'Euro.  
Temporitzador programable

119€  
19.99€

**expert**  
Las soluciones

Valides del catàleg: fins al 30 de juny de 2002  
Preços recomanats.  
Tel. 972 86 86 86

**PERNILS**  
mbotits

**Jordi Lafuente**  
Tel. 653 30 13 93

Josep Ximeno, 1  
17403 ST. HILARI SACALM

**LIQUIDACIÓ TOTAL**  
50 % DE DESCOMPTA  
**CALÇATS**  
**PIELAR**

c/. MN. JACINT VERDAGUER, 6  
TEL. 86 87 88  
SANT HILARI SACALM  
(GIRONA)

**BUSCO FEINA PELS**  
**MESOS D'ESTIU.**  
**TINC 15 ANYS I**  
**M'AGRADEN TOTES**  
**LES FEINES.**  
**TEL: 650 43 18 50**

**SI VOLS POSAR UN ANUNCI AL**  
**PORTAVEU**  
**POSA'T EN CONTACTE AMB**  
**NOSALTRES A TRAVÉS DEL**  
**TELÈFON: 972 86 80 96**  
**619627957**

**Jordi Masó Cardona**

&gt;&gt;l'entrevista



**En Jordi Masó va néixer a Joanet i als 16 anys va venir a viure a Sant Hilari. Quan es va casar amb la Lourdes Palou Mir, se'n va anar a viure a Sils. Ara té dos fills, l'Adrià i en Marçal.**

**En Jordi va decidir organitzar la Pujada en Costa de Sant Hilari perquè abans corria ral·lis i li agrada molt aquest tema. L'any 1990 va ser campió d'Espanya d'autocross, després va ser campió de Catalunya.**

**En Jordi va formar part de la Penya automobilística de Sant Hilari, que era una escuderia. Així va entrar en aquest món. La Pujada en Costa l'organitza juntament amb en Marcel·lí Arimany, en Jordi Masó i la seva dona Lourdes. La festa va finalitzar amb un sopar al Club Villaret.**

## Organitzador de la Pujada en Costa

**Portaveu> Què és la Pujada en Costa?**

**TiJ>** És a veure qui puja una certa quantitat de quilòmetres més ràpid. En el cas de Sant Hilari el recorregut és des de la rotanda a de la Font Vella fins el Pla de les Arenes.

**Portaveu> Quantes pujades d'aquest tipus es fan a Catalunya?**

**J.M>** Aquest any se'n faran 15.

**Portaveu> Com es va decidir fer la Pujada en Costa a Sant Hilari?**

**J.M>** Nosaltres vam decidir fer una Pujada en Costa aquí a Sant Hilari perquè volíem muntar un ral·li. Van venir els de la federació a mirar-ho i van dir que sí que es podia fer.

**Portaveu> Quin tipus de cotxes poden participar en aquest tipus de curses?**

**J.M>** Aquí a Catalunya el que ho va organitzar hi va fer moltes categories perquè hi poguessin entrar tots els cotxes. En aquesta cursa hi corren cotxes de carrer, de curses amb tracció a davant, darrera o a les quatre rodes.

*Aquest senyor va intentar que tothom hi pogués participar.*

**Portaveu> Quants cotxes van participar en aquesta cursa?**

**J.M>** Una vintena.

**Portaveu> Quantes categories hi havia?**

**J.M>** Tretze categories, aquest és l'avantatge de la Pujada en Costa, que hi poden participar tot tipus de cotxes.

**Portaveu> Doncs, per què hi ha hagut tan poca participació?**

**J.M>** Perquè les assegurances d'un dia abans valien 7.000 pessetes i ara poden arribar a costar 22.000 pessetes.

*Les companyies d'assegurances volien pujar els preus i ho han fet ara. Ara ja es comença a parlar que a final d'any valdran gairebé 50.000 pessetes.*

*Els corredors, quan van començar a veure que els valia tants diners, van voler fer una mica de boicot. Fa dos diumenges la cursa es va suspendre perquè hi va haver poca gent.*

**Portaveu> Quin cost té un cotxe d'aquest tipus?**

**J.M>** Depèn, perquè pots agafar un cotxe de carrer i ja pots córrer. Però si vols canviar el motor o pujar-lo de categoria el cost s'eleva. L'única exigència és que sigui homologat. El preu depèn del cotxe que vulguis tenir.

**Portaveu> Què és necessari per tenir un cotxe homologat?**

**J.M>** Als cotxes, abans de sortir del concessionari, se'ls fan unes proves per homologar-los. Quan un cotxe es deixa de fabricar aguanten 5 o 6 anys i llavors se'ls acaba l'homologació. Però hi ha una excepció, el Lancia, que ja no està homologat perquè no el fabriquen però com que és un mític encara se li permet córrer.

**Portaveu> Per què va plegar de correr ral·lis?**

**J.M>** Perquè es motl car i jo no m'ho podia permetre. A més quan tens fills les coses canvien molt i no tens tant de temps.

Sandra Torras.

# En-llac

Tel. i Fax 902 19 00 28  
en-llac@en-llac.com  
www.en-llac.com

Creant eines informàtiques ...

Programes de gestió (i-Gest) - Producció - ISO 9000 -  
Xarxes - Bases de dades -  
Webs - Publicitat -  
Cursos: Informàtica per empreses -  
Disseny gràfic, webs,... amb els programes més utilitzats  
Venta de material (entrega i instal·lació a domicili)-  
Contractes d'assistència tècnica -



iMac  
L'eina dels professionals  
del disseny, so, webs...  
amb gravador de CD integrat

les eines del  
dissenyador!



Oblida el ratolí  
...i torna el llapis